

# 関西外語専門学校 日本語課程 入学志願書

Dept. of Japanese Studies, Kansai College of Business and Languages

## Application Form

### 出願コース・出願時期 Course of Application and Enrollment Period

長期課程 Long-term Course	4月入学 April Enrollment	<input type="checkbox"/> 1年課程 (日本語学科) One Year Course	<input type="checkbox"/> 2年課程 (日本語総合学科) Two Year Course
	10月入学 October Enrollment	<input type="checkbox"/> 1.5年課程 (日本語学科) A Year and Half Course	<input type="checkbox"/> 2年課程 (日本語総合学科) Two Year Course

### 申請基本事項 Your Personal Records

氏名 (漢字) Your Name in Kanji (If you have any)			写真貼付 3ヶ月以内に 撮影されたもの Your Photo (Taken within last three months)
氏名 (英語) Name in Alphabet			
性別 Gender	<input type="checkbox"/> 男 Male	<input type="checkbox"/> 女 Female	
国籍/地域 Nationality			
生年月日 Date of Birth	_____年____月____日 ( Year / Month / Day )		
出生地 Place of Birth	国名: _____ Country	都市名: _____ City	地区名: _____ District
配偶者の有無 Marriage Status	<input type="checkbox"/> 有 Married	<input type="checkbox"/> 無 Single	有の場合、配偶者氏名: _____ If married, the name of spouse
パスポートの有無 Do you have a passport?	<input type="checkbox"/> 有 (パスポートNo.: _____) Yes (passport. No		<input type="checkbox"/> 無 No
本国住所 Home Address (Permanent Address)			TEL : _____ FAX : _____ e-mail : _____
居住地住所 (上記と異なる場合) Residential Address (If different from above)			TEL : _____ FAX : _____ e-mail : _____
現在の所属先 (学校・会社など) Present Status	<input type="checkbox"/> 会社などで在職中 Employed		
	<input type="checkbox"/> 学生 Student		
<input type="checkbox"/> 留学準備中 In Preparation for studying in Japan			
在職中または学生の場合、 If employed or student, 勤務先・学校名 : _____ Name of Company / School 勤務先・学校の電話番号 : TEL : _____ TEL # of Company / School			
経費支弁者名 : Name of Sponsor			あなたとの関係 : Relationship to you

## 学歴 Your Academic Records

初等教育（小学校）から最終学校（現在在籍中の学校も含む）までの正規課程の学歴について、すべて記入して下さい。  
Please list all schools attended from primary to the last school.(including current school)

学校名 Name of School	所在地 Locaion	在学期間 Period Attended	修業年限 Total Yrs. set by school
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		入学：____年__月 Enroll. ( Year / Month) 卒業：____年__月 Grad. ( Year / Month)	年 Years
		修学年数（通算年数） Total Years of Education	年 Years

## 日本語学習歴 Japanese Learning Experience

あなたはどのように日本語を勉強しましたか？ 該当する項目にチェックを入れ（複数回答可）詳細を記載して下さい。

How have you studied Japanese before? Please check any below, and write about the details.

	学校名 Name of School	所在地 Location	期間 Period
<input type="checkbox"/> 日本語学校にて Japanese Language School			開始：____年__月 Start ( Year / Month) 終了：____年__月 End ( Year / Month)
			開始：____年__月 Start ( Year / Month) 終了：____年__月 End ( Year / Month)
<input type="checkbox"/> 大学・高校等にて Universities, High School, etc.			開始：____年__月 Start ( Year / Month) 終了：____年__月 End ( Year / Month)
			開始：____年__月 Start ( Year / Month) 終了：____年__月 End ( Year / Month)
<input type="checkbox"/> 自習 Self-studied	期間 Period		使用教材名 Text books used
	開始：____年__月 Start ( Year / Month) 終了：____年__月 End ( Year / Month)		
日本語能力試験の受験歴 Have you taken the Japanese Proficiency Test ?	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes (受験レベル ____ 級 点数：____ ) Level taken Score		

## 職歴 Your Job Records (full time job only)

現在までの職歴について、すべて記入して下さい。 Please list all job records till now.

会社等名 Name of Company/etc	所在地 Location	在職期間 Period Attended	職種 Your Position
		開始：____年____月 From ( Year / Month) 退職：____年____月 To ( Year / Month)	
		開始：____年____月 From ( Year / Month) 退職：____年____月 To ( Year / Month)	
		開始：____年____月 From ( Year / Month) 退職：____年____月 To ( Year / Month)	
		開始：____年____月 From ( Year / Month) 退職：____年____月 To ( Year / Month)	

## その他の経歴 Other Records

兵役の有無 Have you served in the Military?	<input type="checkbox"/> 無 No	<input type="checkbox"/> 有 Yes	(入隊：____年____月 除隊：____年____月) From ( Year / Month) To ( Year / Month)
経歴の補足説明 Additional Explanation(s) if you have any gap(s) on your personal history.	期間 Period		具体的な内容 Explanation(s) in details
	開始：____年____月 From ( Year / Month)		
	終了：____年____月 To ( Year / Month)		
	開始：____年____月 From ( Year / Month)		
	終了：____年____月 To ( Year / Month)		
開始：____年____月 From ( Year / Month)			
終了：____年____月 To ( Year / Month)			

## 日本への出入国歴 (ある場合、全て記入すること) Previous Stay(s) in Japan

入国日 Date of Entry	出国日 Date of Departure	在留資格 Visa Status	入国目的 Purpose of Stay
____年____月____日 ( Year / Month / Day)	____年____月____日 ( Year / Month / Day)		
____年____月____日 ( Year / Month / Day)	____年____月____日 ( Year / Month / Day)		
____年____月____日 ( Year / Month / Day)	____年____月____日 ( Year / Month / Day)		
____年____月____日 ( Year / Month / Day)	____年____月____日 ( Year / Month / Day)		
____年____月____日 ( Year / Month / Day)	____年____月____日 ( Year / Month / Day)		

※出入国歴が更にある場合は、別紙(書式を問わず)に記載して添付して下さい。  
Should there be more record(s), please list them all on any attached paper.

## 在日親族 Family/Relatives in Japan

※在日の父・母・配偶者・子・兄弟姉妹及び同居者  
Father, Mother, Spouse, Children, Brother/Sister, etc., and/or Co-residents in Japan

続柄 Relationship	氏名・連絡先電話番号 Name/Telephone Number	生年月日 Date of Birth	国籍 Nationality	同居予定 Residing w/h Applicant?	勤務先・通学先 Name of Workplace/School	在留資格 Status of Residence	在留期限 Period of Stay
	TEL : _____			有・無 Yes/ No			
	TEL : _____			有・無 Yes/ No			
	TEL : _____			有・無 Yes/ No			
	TEL : _____			有・無 Yes/ No			
	TEL : _____			有・無 Yes/ No			

